



2023/2498

13.11.2023

NÕUKOGU OTSUS (ÜVJP) 2023/2498,

10. november 2023,

millega muudetakse otsust (ÜVJP) 2017/2074 piiravate meetmete kohta seoses olukorraga Venezuelas

EUROOPA LIIDU NÕUKOGU,

võttes arvesse Euroopa Liidu lepingut, eriti selle artiklit 29,

võttes arvesse liidu välisasjade ja julgeolekupoliitika kõrge esindaja ettepanekut

ning arvestades järgmist:

- (1) Nõukogu võttis 13. novembril 2017 vastu otsuse (ÜVJP) 2017/2074 ⁽¹⁾.
- (2) Nõukogu võttis 10. novembril 2022 vastu otsuse (ÜVJP) 2022/2201, ⁽²⁾ millega pikendati piiravate meetmete, sealhulgas loetelu kõigi kannete kehtivust kuni 14. novembrini 2023.
- (3) Nõukogu vaatas kehtivad piiravad meetmed läbi kooskõlas otsuse (ÜVJP) 2017/2074 artikliga 13. Kõnealuse läbivaatamise põhjal ja võttes arvesse Venezuelas valitsevat poliitilist, majandus-, sotsiaal- ja humanitaarkriisi ning demokraatiat, õigusriigi põhimõtet ja inimõiguste austamist õõnestava tegevuse jätkumist, tuleks piiravate meetmete, sealhulgas kõikide loetelu kannete (välja arvatud üht surnud isikut käsitlev kanne) kehtivust pikendada 14. maini 2024, ning 16 isiku loetellu kandmise põhjendusi tuleks ajakohastada.
- (4) Need meetmed ei mõjuta elanikkonda üldiselt ja neid võib tagasi pöörata, kui Venezuelas tehakse demokraatia, õigusriigi ja inimõiguste austamise taastamisel edusamme.
- (5) Otsust (ÜVJP) 2017/2074 tuleks seetõttu vastavalt muuta,

ON VASTU VÕTNUD KÄESOLEVA OTSUSE:

Artikkel 1

Otsust (ÜVJP) 2017/2074 muudetakse järgmiselt.

- 1) Artikli 13 esimene lõik asendatakse järgmisega:
„Käesolevat otsust kohaldatakse 14. maini 2024.“
- 2) I lisa muudetakse vastavalt käesoleva otsuse lisale.

Artikkel 2

Käesolev otsus jõustub järgmisel päeval pärast selle avaldamist *Euroopa Liidu Teatajas*.

Brüssel, 10. november 2023

Nõukogu nimel
eesistuja
P. NAVARRO RÍOS

⁽¹⁾ Nõukogu 13. novembri 2017. aasta otsus (ÜVJP) 2017/2074 piiravate meetmete kohta seoses olukorraga Venezuelas (ELT L 295, 14.11.2017, lk 60).

⁽²⁾ Nõukogu 10. novembri 2022. aasta otsus (ÜVJP) 2022/2201, millega muudetakse otsust (ÜVJP) 2017/2074 piiravate meetmete kohta seoses olukorraga Venezuelas (ELT L 292, 11.11.2022, lk 61).

Otsuse (ÜVJP) 2017/2074 I lisa muudetakse järgmiselt.

- 1) Füüsiliste ja juriidiliste isikute, üksuste ja asutuste loetelust jäetakse välja kanne nr 3.
- 2) Kanded 2, 7, 8, 11, 14, 16, 19, 21, 23, 24, 25, 29, 31, 38, 51 ja 53 asendatakse järgmiste kannetega:

	Nimi	Tuvastamisandmed	Põhjused	Loetellu kandmise kuupäev
„2.	Gustavo Enrique GONZÁLEZ LÓPEZ	Sünniaeg: 2. november 1960 Sugu: mees	Nimetati 30. aprillil 2019 uuesti Bolívari riikliku luureteenistuse (SEBIN) peadirektoriks. President Maduro julgeoleku- ja luureõunik alates 2019. aasta jaanuarist ning SEBINi peadirektor 2014. aasta veebruarist kuni 2018. aasta oktoobrini. Ajal, mil ta töötas SEBINi direktorina, panid tema alluvuses all olevad ametnikud El Helicoide kinnipidamiskeskuses toime meelevaldseid kinnipidamisi, piinamisi ning julma ja ebainimlikku kohtlemist, sealhulgas seksuaalset vägivalda. SEBINi peadirektorina ta vastutab inimõiguste raskete rikkumiste, sealhulgas meelevaldse kinnipidamise, ebainimliku ja alandava kohtlemise ning piinamise, eest ning kodanikuühiskonna ja demokraatliku opositsiooni allasurumise eest Venezuelas.	22.1.2018
7.	Diosdado CABELLO RONDÓN	Sünniaeg: 15. aprill 1963 Sugu: mees	Ebademokraatlikult valitud rahvuskogu liige, endine põhiseadusliku kogu president ja Venezuela Ühendatud Sotsialistliku Partei (PSUV) esimene asepresident. Seotud demokraatia ja õigusriigi õonestamisega Venezuelas ning kodanikuühiskonna ja demokraatliku opositsiooni represseerimisega, sealhulgas kasutades meediat poliitilise opositsiooni, muu meedia ja kodanikuühiskonna avalikuks ründamiseks ja ähvardamiseks ning andes korraldusi üksikisikute kinnipidamiseks, sealhulgas korraldusi Bolívari riiklikule luureteenistusele (SEBIN).	22.1.2018
8.	Tareck Zaidan EL-AISSAMI MADDAH	Sünniaeg: 12. november 1974 Sugu: mees	Endine presidendi asetäitja majandusküsimustes ning endine nafta-, tööstus- ja tootmisminister. Venezuela endise asepresidendina, kelle ülesandeks on teha järelevalvet Bolívari riikliku luureteenistuse (SEBIN) juhtimise üle, vastutab Tareck El-Aissami selle organisatsiooni poolt toime pandud inimõiguste raskete rikkumiste, sealhulgas meelevaldsete kinnipidamiste, poliitilistel alustel toimunud uurimiste, ebainimliku ja alandava kohtlemise ning piinamiste eest. Samuti vastutab ta niisuguse poliitika ja tegevuse (sealhulgas poliitiliste meelevalduste keelamine) toetamise ja elluviimise eest, mis õõnestavad demokraatiat ja õigusriigi põhimõtteid Venezuelas, ning selle eest, et tema juhtimisel rakendatakse president Maduro „riigipöördevastaseid meetmeid“, mis on võtnud sihikule kodanikuühiskonna ja demokraatliku opositsiooni.	25.6.2018
11.	Iván HERNÁNDEZ DALA	Sünniaeg: 18. mai 1966 Sugu: mees	FANB kindralmajor. Alates 2014. aasta jaanuarist sõjalise vastuluure (DGCIM) peadirektor, alates 2015. aasta septembrist presidendi ihukaitses ülem. Iván Hernández Dala vastutab temale DGCIMi juhina allunud üksuse liikmete poolt toime pandud kodanikuühiskonna ja demokraatliku opositsiooni suhtes toime pandud repressioonide ja inimõiguste raskete rikkumiste, sealhulgas piinamise, ülemäärase jõu kasutamise ja kinnipeetavate väärkohtlemise eest.	25.6.2018

	Nimi	Tuvastamisandmed	Põhjused	Loetellu kandmise kuupäev
14.	Sandra OBLITAS RUZZA	Sünniaeg: 7. juuni 1969 Sugu: naine	Ülikoolihariduse minister. Universidad Bolivariana de Venezuela endine rektor. Riikliku valimisnõukogu (CNE) endine aseesinaine ning valimisnimekirjade ja rahvastikuregistri komisjoni endine esinaine. Vastutab CNE tegevuse eest, millega õõnestati demokraatiat Venezuelas ning millega muu hulgas hõlbusitati ebaseadusliku põhiseadusliku kogu loomist ning valimisprotsessiga manipuleerimist.	25.6.2018
16.	Katherine Nayarith HARRINGTON PADRÓN	Sünniaeg: 5. detsember 1971 Sugu: naine	Caracase suurlinnapiirkonna kriminaalkolleegeiumi esinaine. Endine peaprokuröri asetäitja (nimetatakse ka asepeaprokuröriks) alates 2017. aasta juulist kuni 2018. aasta oktoobrini. Nimetati peaprokuröri asetäitjaks rahvuskogu asemel ülemkohtu poolt, millega rikuti põhiseadust. Vastutab demokraatia ja õigusriigi põhimõtete õõnestamise eest Venezuelas, muu hulgas seetõttu, et esitas poliitiliselt motiveeritud süüdistusi ning ei uurinud väidetavaid Maduro režiimi poolt toime pandud inimõiguste rikkumise juhtumeid.	25.6.2018
19.	Néstor Neptali BLANCO HURTADO	Sünniaeg: 26. september 1982 Isikutunnistuse nr: V-15222057 Sugu: mees	Los Llanose piirkonnas asuva sõjalise vastuluure tsooni nr 32 komandör. Bolívari rahvuskaardi (GNB) major, ta tegutses vähemalt alates 2017. aasta detsembrist koos sõjalise vastuluure peadirektoraadi (Dirección General de Contrainteligencia Militar (DGCIM)) liikmetega. Vastutab inimõiguste raskete rikkumiste, sealhulgas piinamise, ülemäärase jõu kasutamise ja kinnipeetavate väärkohtlemise eest DGCIMi rajatistes.	27.9.2019
21.	Carlos Alberto CALDERÓN CHIRINOS	Isikutunnistuse nr: V-10352300 Sugu: mees	Venezuela riikliku politsei (PNB/FAES) eliitvolitustega ametnik. Endine kõrge ametiisik (kasutatud nimetusi „peakomissar“, „El Helicoide direktor“, „strateegiliste uurimiste direktor“) Bolívari riiklikus luureteenistuses (SEBIN). Tema järelevalve all olnud strateegiliste uurimiste direktoraadi ametnikud panid toime ebaseaduslikke kinnipidamisi, piinamisi ja muud väärkohtlemist ning seksuaalset ja soolist vägivalda. Vastutab inimõiguste raskete rikkumiste, sealhulgas piinamise, ülemäärase jõu kasutamise ja kinnipeetavate väärkohtlemise eest SEBINi rajatistes. Eelkõige korraldati tema osalusel ja vastutusel SEBINi vanglas El Helicoides kinnipeetavate piinamist ning julma, ebainimlikku ja alandavat kohtlemist.	27.9.2019

	Nimi	Tuvastamisandmed	Põhjused	Loetellu kandmise kuupäev
23.	Rafael Antonio FRANCO QUINTERO	Sünniaeg: 14. oktoober 1973 Isikutunnistuse nr: V-11311672 Sugu: mees	Venezuela armee (FANB) brigaadikindral. Bolívari riikliku luureteenistuse (SEBIN) agent. Maiquetía rahvusvahelise lennujaama turvaülem alates 2019. aasta augustist. Sõjalise vastuluure peadirektoraadi (Dirección General de Contrainteligencia Militar (DGCIM)) kriminaaluurimiste ja kriminalistika eridirektoraadi direktor 2016. aasta novembrist 2018. aasta novembrini. Vastutab tema alluvuses olnud DGCIMi liikmete poolt toime pandud inimõiguste raskete rikkumiste, sealhulgas piinamise, ülemäärase jõu kasutamise ja DGCIMi rajatistes kinnipeetavate väärkohtlemise eest, mis toimusid eelkõige Boleita kinnipidamiskeskuses. Tema alluvuses olevad ametnikud olid seotud ka kinnipeetavate vastu suunatud seksuaalse vägivallega. Samuti vastutab tema alluvuses olnud DGCIMi liikmete poolt kodanikuühiskonna ja demokraatliku opositsiooni esindajate represseerimise eest. Seotud kapten Acosta Arévalo surmaga.	27.9.2019
24.	Alexander Enrique GRANKO ARTEAGA	Sünniaeg: 25. märts 1981 Isikutunnistuse nr: V-14970215 Sugu: mees	Alates 2017. aastast sõjalise vastuluure peadirektoraadi (Dirección General de Contrainteligencia Militar (DGCIM)) eriasjade osakonna (DAE) juhataja (direktor). DGCIMi Boleita kinnipidamiskeskuse juhataja alates 29. augustist 2022. Aastatel 2017–2022 andis ta korraldusi meelevaldsete kinnipidamiste, lühiajaliste sunniviisiliste kadumiste, piinamiste, sealhulgas seksuaalvägivald, ning muul julmal, ebainimlikul või alandaval moel kohtlemiseks, tegi sellise tegevuse üle järelevalvet ning osales selles otseselt. Ülendati Bolívari rahvuskaardi kolonelleitnandi auastmesse 1. juulil 2020. Vastutab tema enda ja tema alluvuses olnud DGCIMi ametnike poolt toime pandud inimõiguste raskete rikkumiste, sealhulgas piinamise ja ülemäärase jõu kasutamise eest, mis põhjustas inimeste surma või vigastusi, ja DGCIMi rajatistes kinnipeetavate väärkohtlemise eest. Samuti vastutab tema alluvuses olnud DGCIMi liikmete poolt toime pandud kodanikuühiskonna esindajate represseerimise eest ning on selliste repressioonidega otseselt seotud. Seotud kapten Acosta Arévalo surmaga.	27.9.2019
25.	Hannover Esteban GUERRERO MIJARES	Sünniaeg: 14. jaanuar 1971 Sugu: mees	Sõjaväepolitsei brigaadi teine komandör ja staabiülem alates 2019. aastast. Sõjalise vastuluure peadirektoraadi (Dirección General de Contrainteligencia Militar (DGCIM)) kriminaaluurimiste ja kriminalistika eridirektoraadi (DEIPC) direktor 2018. aasta novembrist 2019. aasta augustini. DEIPC direktorina kuulus tema järelevalve alla Boleita kinnipidamiskeskuses asuv DGCIMi rajatis. Sel ajavahemikul panid DGCIMi ametnikud Boleitas toime piinamisi ning muud julma, ebainimlikku või inimväarikust alandavat kohtlemist ning seksuaalset vägivalda. Vastutab tema enda ja tema alluvuses olnud DGCIMi liikmete poolt toime pandud inimõiguste raskete rikkumiste, sealhulgas piinamise, ülemäärase jõu kasutamise ja kinnipeetavate väärkohtlemise eest, eelkõige Boleitas. Seotud kapten Acosta Arévalo surmaga.	27.9.2019

	Nimi	Tuvastamisandmed	Põhjused	Loetellu kandmise kuupäev
29.	Elvis Eduardo HIDROBO AMOROSO	Sünniaeg: 4. august 1963 Sünnikoht: Caracas, Distrito Capital, Venezuela Isikutunnistuse nr: V-7659695 Sugu: mees	Venezuela riikliku valimiskomisjoni esimees alates 24. augustist 2023. Endine riigikontrolör (23. oktoobrist 2018 kuni 2023. aasta augustini) ning tunnustamata põhiseadusliku kogu endine esimene ja teine asepresident. Ta on õnestanud demokraatiat ja õigusriigi põhimõtteid Venezuelas, takistades muu hulgas opositsiooniliikmete jaoks 15 aasta jooksul juurdepääsu avalikele ametikohtadele, juhtides ebaseaduslikku põhiseaduslikku kogu, allkirjastades nn vihkamisvastase seaduse, õigustades seaduslikult valitud opositsiooni kuuluva kubernerite ametist kõrvaldamist ning keelates Juan Guaidól kandideerida mis tahes avalikule ametikohale.	29.6.2020
31.	Jorge Elieser MÁRQUEZ MONSALVE	Sünniaeg: 20. veebruar 1971 Sünnikoht: Caracas, Venezuela Isikutunnistuse nr: V-8714253 Sugu: mees	Alates 2017. aasta novembrist presidendi kantselei minister ja alates 7. augustist 2017 riikliku telekommunikatsioonikomisjoni (CONATEL) peadirektor. Tema tegevus on õnestanud demokraatiat ja õigusriigi põhimõtteid Venezuelas, sealhulgas piiranud tõsiselt Venezuela rahva õigust ajakirjandusvabadusele, sõnavabadusele ja teabele. Ta kasutas CONATELi erivolitusi, et vaigistada režiimivastast kriitikat ja dissidente, blokeerides, filtreerides ja tõkestades veebisaite, tühistades olemasolevaid raadio- ja telejaamade litsentse ning keeldudes väljastamast neile uusi litsentse.	29.6.2020
38.	Omar José PRIETO FERNÁNDEZ	Sünniaeg: 25. mai 1969 Isikutunnistuse nr: V-9761075 Sugu: mees	Endine Zulia osariigi kuberner (aastatel 2017–2021). Sellel ametikohal on ta Zulia osariigis õnestanud demokraatiat ja õigusriigi põhimõtteid. Tunnustamata põhiseaduslik kogu (ANC) vannutas ta ametisse pärast seda, kui valimiste õiguspärane võitja keeldus sellest, et ANC ta ametisse vannutaks. Omar José Prieto Fernández toetas aktiivselt rahvuskogu ebademokraatlikke valimisi, mis toimusid 6. detsembril 2020. Lisaks ähvardas ta Zulia osariigis opositsioonijuhte „koduvisiitide“ korraldamisega ning teavitas oma kavatsusest kuulutada Zulia osariik iseseisvaks, kui võimule asub Juan Guaidó juhitud ajutine valitsus. Venezuela Ühendatud Sotsialistliku Partei (PSUV) aktiivne liige.	22.2.2021
51.	Carlos Ramón Enrique CARVALLO GUEVARA	Isikutunnistuse nr: V-10132041 Sugu: mees	Riigiettevõtte Corporación Ecosocialista Ezequiel Zamora (CORPOEZ) president alates 2021. aasta märtsist. Sõjalise vastuluure peadirektoraadi (Dirección General de Contrainteligencia Militar (DGCIM)) diviisikindral ja direktori asetäitja alates 21. augustist 2020. Kindral Rafael Ramón Blanco Marrero järeltulija. Carvallo Guevara teenis DGCIMi eelnevalt Los Andesi piirkonnas ja oli Bolívari rahvuskaardis kõrgel ametikohal. Ta vastutab tema alluvuses olnud DGCIMi ametnike poolt Venezuelas toime pandud inimõiguste raskete rikkumiste eest. Venezuela Bolívari Vabariigis läbiviidava sõltumatu rahvusvahelise teabekogumismissiooni 20. septembri 2022. aasta järeldustes märgitakse, et DGCIM on institutsioon, mis vastutab otseselt inimõiguste raskete rikkumiste eest.	22.2.2021

	Nimi	Tuvastamisandmed	Põhjused	Loetellu kandmise kuupäev
53.	Carlos Enrique TERÁN HURTADO	Isikutunnistuse nr: V-8042567 Sugu: mees	Venezuela armee diviisikindral alates 2022. aastast. Sõjalise vastuluure peadirektoraadi (Dirección General de Contrainteligencia Militar (DGCIM)) kriminaaluurimiste ja kriminalistika eridirektoraadi (DEIPC) direktor 2019. aasta augustist 2021. aasta veebruarini. Eelnevalt teenis brigaadikindral Terán Hurtado Falcóni osariigi politseijuhina ja Táchira osariigi DGCIMi juhina. Ta vastutab tema alluvuses olnud DGCIMi ametnike poolt Venezuelas toime pandud inimõiguste raskete rikkumiste ning kinnipeetavate julma ja ebainimliku kohtlemise eest. Venezuela Bolívari Vabariigis läbiviidava sõltumatu rahvusvahelise teabekogumissiooni esitatud üksikasjalikus teabes märgitakse, et brigaadikindral Terán Hurtado on vastutavate isikute seas ning on seotud kapten de la Sotta juhtumiga.	22.2.2021“